

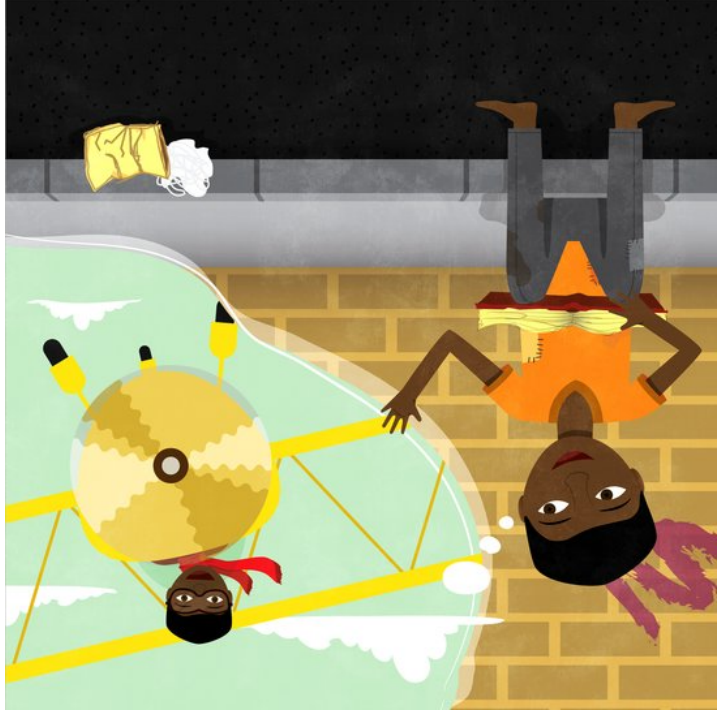
|| nivå 5

oromo

Demoze Degeta

Wiehan de Jager

Lesley Koyi



Magooze

Barnebøker for Norge

barnebok.no



Skrevet av: Lesley Koyi

Illustrert av: Wiehan de Jager

Oversatt av: Demoze Degeta

Denne fortellingen kommer fra African Storybook (africanstorybook.org) og er videreformidlet av Barnebøker for Norge (barnebok.no), som tilbyr barnebøker på mange språk som snakkes i Norge.

Dette verket er lisensiert under en Creative Commons

[Navngivelse 4.0 Internasjonal Lisens.](https://creativecommons.org/licenses/by/4.0/deed.no)

<https://creativecommons.org/licenses/by/4.0/deed.no>



Magaala Nyiroobii irraa fagooti ijooleen mana dhabiyin manaan ala jiraata turan. Guyyaa maraa akkuma dhufite kessumessu. Guyyaa ganama tokko ijooleen kun afaa irra rafanii bulan marachu jalqaban. Akka isaaniti hinqorrinee waan garagaraa boobesanii o'ifatu. Magozeen garee ijoole kana kessa namtokko dha. Magozeenis umriidhan isa xiqqa ture.



Yeroo matiin isaa du'u Magooze wagaa shan
gofa ture. Magoozeenis essumaa isa wajjiiin jirachuf
bira dhaqee. Namni kunii garuu mucaa kanaf
bayee hindhimannee. Magoozeedhaf nyataa gahaa
hinkenninef. Mucichi garu hojii bayee akka hojaatu
godhe.



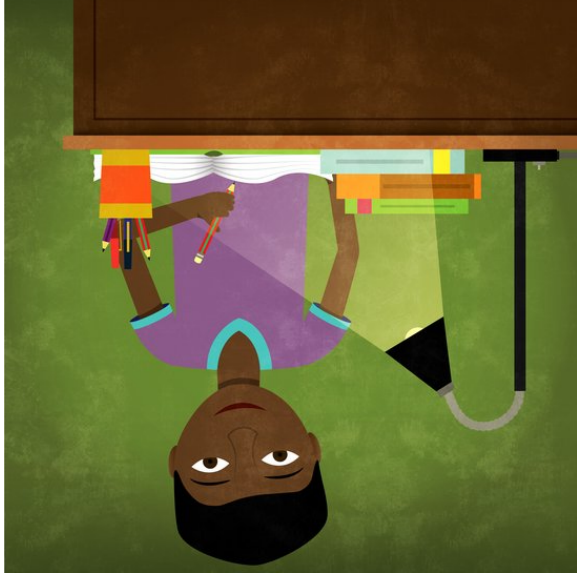
Yeroo Magozee gaafi kasuu essumina isa isa tumaa. Yeroo immo Magozeen gara mana barnoota nandeema jedhe gaafatu, essumini isaa akan jedhe: “Bayee raata’a waan tateef barumsi sif galu hindanda’u.” Wagga sadi booda Magozee mana essuma isa dhisee deeme. Daandi gubba jirachu calqabee.



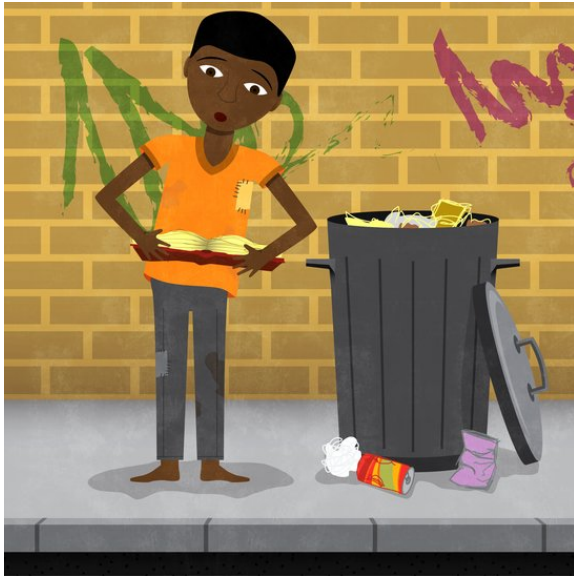
Magozeen oddoo kessa ta’ee kitaabaa mana magarisaa irra argatee san dubbisaa. Tomaas dhufee mal godhaa jirta jedhe isa gafate. “Wa’ee mal dubistaa?” “Wa’ee mucaa barsiisaa ta’eti,” jedhe Magozeen. “Maqaan mucaa sani enyuu dha?” jedhe Tomaas. “Maqaan isaa, Magozee,” jedhama.



Jiruun dandi! gubba hamaa ture. Ijoolleen waan nyaatan argachuuf bayee dhama'aa turan. Ijollen kun yeroo tokko tokko nihidhaamu, nitumaamus. Yeroo dhibaman namni isaan gargaruu hinturre. Gareen kuni kan jiraatu mallaga kadhaafi meshaale xixinnoo gurguratuuni. Jireenya isaani irra caala kan hammaesse waldhanis gareen kuni garee biraa wajjiin qabudha.



Magozeen barmusaa calqabee garu barmusi itti cimee. Bayee dubati hafee ture. Yeroo tokko tokko dhisulee yaada. Garuu wa'ee paylata fi taphaata kubbaa milaa yeroo yaddu immo yada isaa jijjira. Mana barmusaa kessaa hinbane.

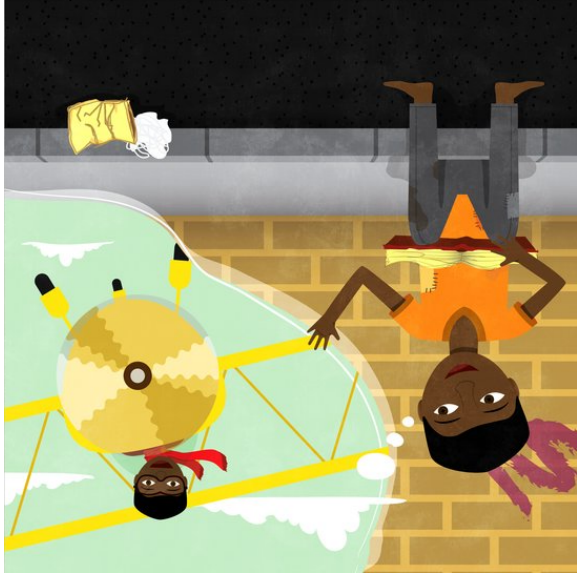


Guyyaa tokko Magozee yeroo qawwaa balfa kessa yeroo ilaalu kitaaba senaa duloomaa tokko argate. Kitaabicha qulqullesse keeshaa isa kessa godhate. Guyyaa sana irra caalqabee kitaabicha banee suraawan adda adda ilaala ture. Kitaabicha akka itti dubbisu hinbeeku ture.

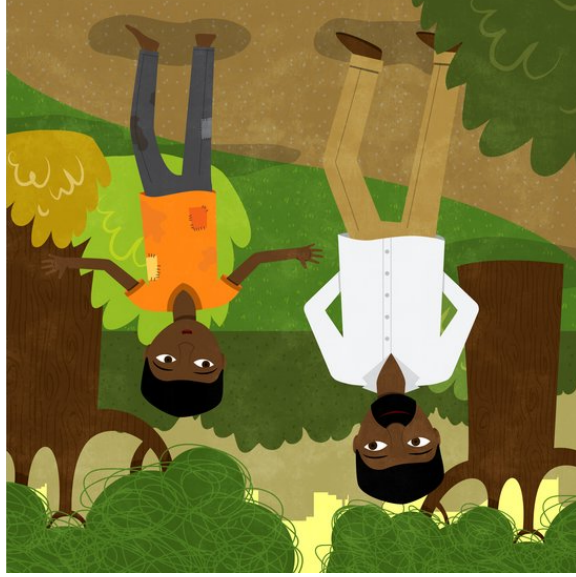


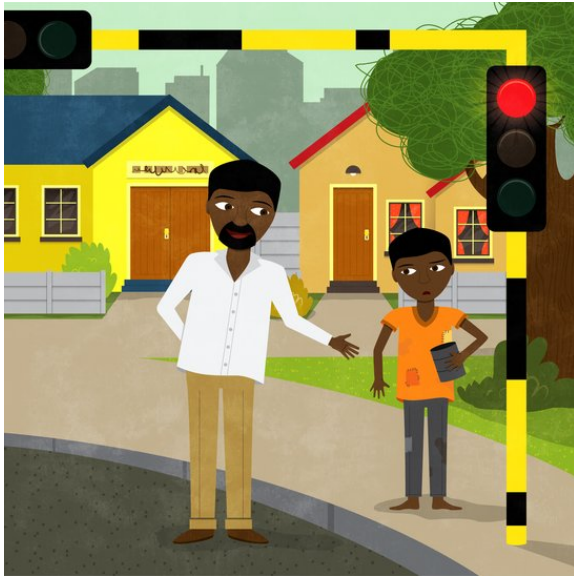
Haaluma kanan Magozeen lafa hara'a sana dhaqee mana doqiyye sana kessa gale. Namoota lama wajjiin kutaa tokko kessaa walwajjiin jiratan. walmaa galatti ijoollee 10 mana sana kessa gala. Anitee, sisii fi abbaa manaa ishee, saree 3 fi addurre tokko fi ra'ee dullooma taokko mana sana kessa gala.

Suuraawan sun wa'ee mucaa paylata ta'uf fedhii
gabuu akkamit akka guddate agarsiisa. Magazeenis
paylata ta'uf yaddan balali'ee. Yeroo tokko tokko
akkam mucaa seenaa sanati of ilaala,



Sodaa isas Tomaasit himée. Yeroo dheera booda
Tomaas jiruun lafa hara'a kanati mishaa akka ta'u
itti himé.





Guyyaan bayee qorraa dha yeroo Magazeeen kara gubba dhabate kadhatu. Namni tokko itti kiiqee akan jedheen,” Ashamaa, ani Tomaas jedham. Ani lafa ati waan nyaatu argatutaan hojadha.” Namni kunis karkaan gara mana kelloo kan gubbaan isaa dokiyyee ta’ee it agarsisee.” Bakka mana sana dhaqtee akka nyaata argatu abdiin qaba?” jedhe gafatee. Magazzenis yeroo tokko gara manichaa yeroo biraa immo gara namichaa ilaale. “Akka tasa,” jedhe gara mannicha deeme.



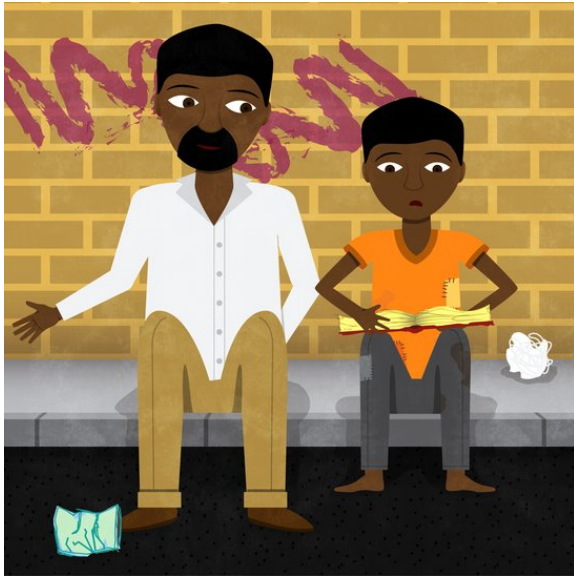
Magozeenis wa’ee iddoo hara’a kana fi wa’ee gara mana barnoota deemu ittiyada ture. Yoo wanti essumni isaa jedhe sirri ta’e garuu inni barachuu hodadhabee? Yoo lafa hara’a kanati issa rukutan? Bayee sodaate. “Gara gubba jirachu wayya ta’a jedhe yaade.”



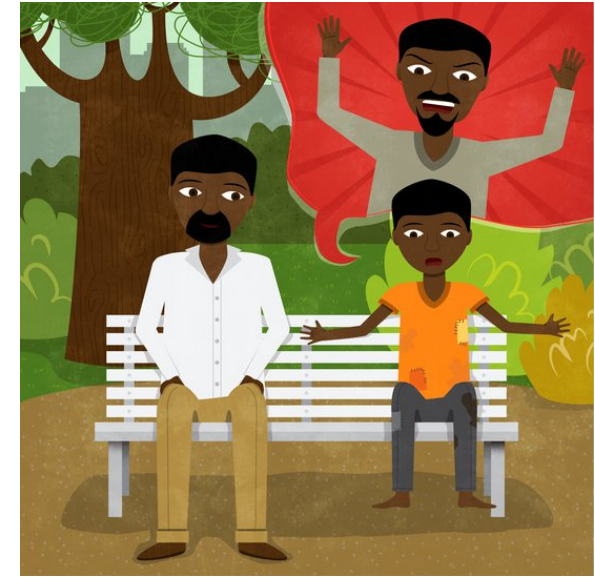
Wogaa kurnafta Magozee irrati, Tomaas kitaaba seenaa tokko kennef. Kitaabichis wa'ee mucaa badiyya tokko kan guddate taphaata kubba milaa ta'eedha. Tomaasis seenaa kana yeroo bayee dubbiseef, akkan jedheen, Amma yeroo ati mana barmusaa dhaqxixee dubbisufi barrachuu qabdu dha. Mal yaddaa jedhee gafatee?" Tomaasis lafaa ijoolen itti dhaqxee barattu itti ibsee.



Ji'oota ittinaan kessatti manadhabeyni kun Tomaasni walarguu cimisanii qaban. Innis immo namoota wajjiin kessaahu namoota karaa gubbaa jirataniiin hasa'u jallata. Senaa namoota dhaggefachu jallata. Tomaas nama amala garii qabuufi nama namaa tufatu mit. Ijoolen tokko tokko gara guyyaa walakaa irrati gara mana kelloo fi doqiyoo sana deemudhan waan nyataan argatan.



Yeroo Tomaas dhufee Magozee bira ta'u Magozeen immo kitaaba dubbisa ture. Tomaas akkan jedhe isa gafate, "Seena malii dubsitaa?" "Wa'ee mucaa paylata ta'eeti" jedhene Magozee. Tomaas, "Maqaa isaa enyuu jedhe gaafate?" "Anni himbekku, dubbisu hindanda'u," jedhe Magozeen.



Yeroo walqunnaman Magozee seenaa mataa isaa Tomaasiti himuu calaqabee. Seenaan isaas wa'ee essuma isaatif akka inni itti mana bahee ilaalchisee ture. Tomaas bayee hindubbannes waan Magozeen godhuu qabuus itti himnee. Yeroo tokko tokko manaa nyataa kelloo sanaa kessati hasa'u.